



**LOS ANGELES COUNTY PROBATION DEPARTMENT
RECLAMO DEL CIUDADANO
(CITIZEN'S COMPLAINT FORM)**



Fecha: _____

Nombre: _____

Número(s) de Teléfono Casa: _____ Oficina / Trabajo: _____

Fecha del Incidente: _____ Hora del Incidente: _____

Lugar del Incidente: _____

Nombres de la Persona(s) Involucradas (sí se sabe):

Detalles del reclamo (incluya nombres, hora, lugares, testigos, y cualquier otra información relativa al hecho. (Adjunte paginas adicionales, si es necesario):

Testigo(s)	Domicilio	Números de Teléfono	
		Casa	Oficina/Trabajo

(Adjunte paginas adicionales, si es necesario)

Firma: _____

(Para uso del Departamento de Libertad Condicional)

Received by: _____

Date: _____

RECLAMO DEL CIUDADANO

Usted tiene el derecho de hacer un reclamo contra un Oficial de Paz (Peace Officer) o cualquier empleado del Departamento de Libertad Condicional (Probation Department) por cualquier conducta impropia. Las leyes del estado de California requieren que esta agencia mantenga un procedimiento para investigar reclamos de ciudadanos. Usted tiene el derecho a una explicación del procedimiento por escrito. Esta agencia después de una investigación puede encontrar que no hay suficiente evidencia para justificar una acción sobre su reclamo. Aunque este fuera el caso, usted tiene el derecho de hacer la reclamación y que esta sea investigada si usted cree que un empleado ha actuado de manera impropia. Reclamos de ciudadanos y cualquier reporte o hallazgo con relación a la reclamación deben ser retenidos por esta agencia por lo menos cinco años.

Es contra la ley hacer un reclamo del cual usted tenga conocimiento que no es verdad. Si usted hace un reclamo contra un oficial sabiendo que es falso, usted puede ser procesado legalmente por un delito menor.

He leído y entiendo la declaración en la parte superior:

Firma de la persona que hace el reclamo

Fecha

Domicilio, Ciudad, Estado, Código Postal de la persona que hace el reclamo

PROCEDIMIENTO

La forma de Reclamo del Ciudadano debe estar completa, firmada y con fecha de la reclamación. Esta forma puede ser presentada en cualquier oficina o establecimiento del Departamento de Libertad Condicional del Condado de Los Angeles. Los reclamos por escrito sobre la conducta de empleados generalmente son enviados al jefe de la oficina responsable del empleado involucrado en el caso. Cuando se encuentre evidencia razonable para indicar que la conducta del empleado ha violado las normas establecidas del departamento, el reclamo puede ser referido a las Oficinas de Investigaciones Internas (Internal Investigations) del Departamento de Libertad Condicional para una investigación más amplia. En caso de que usted crea que el reclamo no puede ser investigado satisfactoriamente al nivel de la oficina, este puede ser presentado a la siguiente dirección:

**Los Angeles County Probation Department
Internal Investigations Office
9150 East Imperial Highway
Downey, CA 90242
Telephone: (562) 658-2317
Fax: (562) 940-3854**

Cuando la investigación haya sido realizada, los hallazgos o resultados serán resumidos y enviados al gerente de la oficina encargada del reclamo. La persona que hace el reclamo será informada cuando la investigación haya sido concluida.